

授权指南

【免责声明：以下信息仅供一般性参考用，本司并不对该等资料作任何保证，亦不应被视为可依赖的任何法律意见。如有必要，客户在准备一般授权书或持久授权书时应咨询独立的法律意见。】

授权书 (Power of Attorney) 是一份具法律效力的书面文件，允许客户（授权人）委任一位或多位代理人（获授权人），在特定或一般事务上代表您做出决定、签署文件或处理财产。主要可以以下方式进行授权：

一般授权书 (General Power of Attorney, 简称 PoA)

是一份具法律效力的文件，客户（授权人）委任代理人代表自己处理财务、资产或商业等事务。关键特点是：客户（授权人）须在精神健全时订立，一旦客户（授权人）失去精神行为能力（如昏迷、失智），此授权书将立即失效。

申请程序：客户（授权人）须在正式授权书文件上签署。客户（授权人）可根据《授权书条例》（第 31 章）准备，完成签署；或要求第三方（例如律师）协助完成。

持久授权书 (Enduring Power of Attorney, 简称 EPOA)

是根据香港法例第 501 章《持久授权书条例》订立的法律文件。它让您在精神健全时预先委任获授权人，以便日后失去精神行为能力（如患上认知障碍症）时，获授权人能合法代您管理银行账户、物业投资等财务事宜，以便获授权人能够利用您的财务资源来满足您的需求。

申请程序：根据以上《条例》，申请人须以书面向高等法院司法常务官提出，并提交支持文件（包括但不限于持久授权的正本文件及核证副本和见证注册医生及律师于签立时有效的执业证书副本）。

中银香港制订的「委托书（变更）」¹

和一般／持久授权书（法定的）不同，属于本行内部流程，以供客户向本行发出指示，赋予第三方权力（新增被授权人）向本行发出关于您户口的指示。客户（授权人）须在精神健全时订立，一旦客户（授权人）失去精神行为能力（如昏迷、失智），而本行得知有关情况，授权书将立即失效。

申请程序：签署中银香港制订的「委托书（变更）」，客户（授权人）和被授权人可前往任何一间分行，办理有关手续。

¹ 于新开户时亦可增加被授权人，并需符合本行指引，详情请联络本行。

假如您有意登记授权书，请携带所需资料，亲临分行办理相关手续，本行不设任何费用。
登记授权书时，授权人及被授权人均须在场。

	一般授权书	持久授权书	中银香港制订的「委托书(变更)」
一般所需资料	身分证明文件（客户（授权人）与每位被授权人） 接纳的居住地址证明及永久地址证明（如适用）。		
授权书文件	出示授权书文件的正本或经香港执业律师认证的真确副本。	登记持久授权书，该授权书必须先于香港高等法院注册。	不适用。
一般限制及条件	假如客户（授权人）的授权附有任何限制和条件，本行或须要求客户（授权人）或被授权人提供额外资料，才能为客户（授权人）在本行登记该授权书。例如，若有关限制需要医生证明授权人的行为能力，本行可能需要客户（授权人）或被授权人出示有关证明。		
一般涉及风险	1. 资产处置风险（Property & Assets Misappropriation Risk） 非法转移资金：被授权人可能从客户（授权人）的银行户口转走款项，或将资金转移到其个人名下。 2. 欺诈与滥用风险（Fraud & Misuse Risk） 权限滥用：被授权人可能未依照客户（授权人）的真实意愿行事，转而谋取私利。 3. 投资与借贷风险（Investment & Debt Risk） 债务负担：被授权人可能利用授权书以客户（授权人）的名义进行借贷，使客户（授权人）背负沉重债务。 4. 法律与法律效力风险（Legal & Validity Risk） 期效不明：若授权书未订明终止日期，权限可能长期存在，增加管理难度。 撤回困难：部分授权书可能在条款中限制撤回权，需经过复杂的法律程序才能终止。 地域局限：某些地区发出的授权书，可能在海外司法管辖区不被承认。 5. 持久授权书（EPOA）的特殊风险 被授权人选择错误：在失去精神行为能力后才被旁人发现被授权人诚信不佳或处理能力不足，已无法撤换。 保护范围有限：持久授权书一般仅涵盖财产和财务，不包括医疗或日常生活护理的决定。		
一般客户责任	1. 承担代理行为的后果 法律效力归属：被授权人在授权范围内所签署的文件、合同、协议，		

¹ 于新开户时亦可增加被授权人，并需符合本行指引，详情请联络本行。



	视同客户（授权人）亲自签署，责任由客户（授权人）承担。 有效责任：只要代理行为在授权书规范的权限内，客户（授权人）一般即对该行为承担责任。 2. 授权书的制作与真实性 亲自签署或盖章： 授权书需由客户（授权人）亲自签名或盖章，以示真诚意愿。 明确权限： 客户（授权人）有责任在书面上明确列出希望被授权人拥有的权力，特别是涉及资产管理的权限。 3. 持久授权书（EPOA）下的特定责任 事前规划： 客户（授权人）若预见未来可能精神无行为能力，可签署持久授权书以管理财务。 确保精神能力： 签署时客户（授权人）需精神健全，能理解授权内容。 4. 撤销与变更通知义务 及时撤销： 若客户（授权人）意图终止委托，应及时以书面撤销授权。 通知第三方： 为避免被授权人继续以客户（授权人）名义行事，客户（授权人）需通知相关第三方（如银行、受托机构）授权已撤销。若未及时通知，可能需对被授权人签署的行为继续负责。 5. 对被授权人的监督 责任归属： 尽管法律规管被授权人需诚实行事，但选定合适的被授权人仍是客户（授权人）的责任。	
可授权处理的事 宜和限制	请参阅「可授权处理的事宜」	
被授权人或代理 人的权限	参照授权书的授权范围。	按「委托书（变更）」设订的权限进行户口操作。

根据《精神健康条例》，失去精神行为能力（Mentally Incapacitated Persons, MIP）是指因精神病、脑退化症、智障或意外等，导致无法理解、管理自己财务、财产或医疗决定的能力。

¹ 于新开户时亦可增加被授权人，并需符合本行指引，详情请联络本行。

常见问题

1. 于本行登记授权书需时多久？

以中银香港制定订的「委托书（变更）」新增被授权签字人可实时生效；
以一般授权书/持久授权书，按个别情况而定。

2. 可否委任多于一位被授权人？

以中银香港制定订的「委托书（变更）」新增被授权签字，每一账户最多接受 3 位被授权人；
一般授权书/持久授权书 视乎授权书内容。

3. 若我委任律师或律师事务所为我的被授权人，该如何处理？

与一般授权程序大致相同，但如该被授权人并不是户主的直系亲属，本行职员可能会进一步向客户查询；
一般授权书/持久授权书 视乎授权书内容。

4. 若授权人死亡，授权书会有何变化？

银行在接获通知的前提下，所有授权文件及被授权人的权力全部失效或被撤销。

5. 假如授权书文件没有限制条款，将出现甚么情况？

以中银香港制定订的「委托书（变更）」新增被授权签字人不可设限制条款，但可就不同账户设定不同签字安排；
一般授权书/持久授权书 视乎授权书内容。

6. 被授权人可否透过电话理财／网上理财／流动理财，管理户口持有人的户口？

不可以。

7. 除了授权书有特定相关的条款，一般在哪些情况下，授权会被终止？

一般授权书

1. 授权人逝世
2. 授权人失去精神行为能力（持久授权书（EPOA）除外）
3. 授权人要求取消授权

持久授权书

1. 授权人逝世

中银香港制定订的「委托书（变更）」"Mandate(Change)"

1. 账户持有人逝世
2. 账户持有人失去精神行为能力
3. 账户持有人取消授权

¹ 于新开户时亦可增加被授权人，并需符合本行指引，详情请联络本行。

可授权处理的事宜

按不同授权书的内容和在符合本行要求的情况下，被授权人可代授权人管理财务事宜及作出决策。下表列出授权人可考虑授权被授权人进行的活动。如有关授权书因不同因素而导致被授权人未能履行有关活动，欢迎和本行职员沟通，本行会致力为阁下寻找最适合便利的处理方法。

	一般授权书	持久授权书	中银香港制订的「委托书(变更)」
当账户持有人在精神上失去行为能力时代其管理户口	失效	视乎授权书内容	失效
取得账户持有人的户口资料(如户口查询，查询月结单等)	视乎授权书内容		✓
转账(如汇款)			✓
提取／存入现金			✓
存入／签发支票			✓
取消账户			✓

¹ 于新开户时亦可增加被授权人，并需符合本行指引，详情请联络本行。